

Andiswa, la estrella de fútbol Fotballhelten Andiswa



✎ Eden Daniels
🔒 Eden Daniels
📧 Karina Vásquez
🗣️ spansk / nynorsk
📖 nivå 2



Andiswa miraba a los chicos jugar fútbol. Ella deseaba ser parte del equipo. Le preguntó al entrenador si podía entrenar con ellos.

...

Andiswa såg på at gutane spela fotball. Ho ville så gjerne vera med! Ho spurde trenaren om ho kunne få trena saman med dei.



El entrenador puso sus manos en la cintura y le respondió: "En esta escuela, sólo los chicos pueden jugar al fútbol".

...

Trenaren sette hendene i sida. "På skulen her får berre gutar spela fotball", sa han.



Los chicos le dijeron que fuera a jugar n tbol.
Le dijeron que el n tbol es para chicas y el
fútbol para chicos. Andiswa se enoj .

...

Gutane sa at ho skulle g  og spela nettbball. Dei
sa at nettbball er for jenter og fotball er for
gutar. Andiswa vart sint.



El público gritaba de alegría. Desde ese día, a
las chicas se les permitió jugar fútbol en la
escuela.

...

Publikum var fr  seg av glede. Sidan den
dagen fekk jenter  g spela fotball p  skulen.



Al día siguiente, la escuela tenía un partido de fútbol muy importante. El entrenador estaba preocupado porque su mejor jugador se enfermó y no podía jugar.

...

Dagen etter var det ein stor fotballkamp på skulen. Trenaren var bekymra fordi den beste spelaren på laget var sjuk og kunne ikkje spela.



Durante la segunda mitad del partido, uno de los chicos le dio un pase a Andiswa. Ella corrió rápidamente hacia la portería contraria. Pateó el balón con fuerza y anotó un gol.

...

I andre omgang sentra ein gut ballen til Andiswa. Ho sprang mot målet, klinte til ballen og skåra.



Andiswa corrió hacia el entrenador y le suplicó que la dejara jugar. El entrenador no estaba seguro de qué hacer. Pero decidió que Andiswa se uniera al equipo.

...

Andiswa sprang bort til trenaren og trygla om å få lov til å spela. Kva skulle han svara? Han bestemte å la Andiswa vera med på laget.



Fue un juego difícil. Para el medio tiempo, ninguno de los equipos había anotado un gol.

...

Det vart ein hard kamp. Ingen hadde skåra mål etter første omgang.